USB 8350

Cable Tester

USB 8350

Cable tester

Cable testing:
At first, turn the rotary switch fully clockwise to test the battery strength. The battery LED will light bright green ifthe internal battery is fully charged.

Then plug one end of the cable into the appropriate jack on the left side panel of the cable tester. Plug the other end of the cable into the appropriate jack on the right side panel. Set the rotary switch to "1" to test the connection of contact 1 on the plug inserted into the left side panel.

If there is a connection, the Green LED will light below "1" and a Yellow LED will light above each contact on the right side plug connected to "1" on the left side plug. Use the charts below to verify proper cable connections.

If no LED lights than there is no connection and the left side contact "1" is "floating" due to design or an "open" in the cable.

Set the rotary switch to "2" to test contact 2, and so on, until all contacts have been checked.

If the Ground LED lights than there is a connection between the corresponding contacts and the chassis.

To test the cable with a banana plug, just plug each end of the cable into the banana jacks. The LED will light and the unit will beep a tone if there is a connection between the plugs. These banana jacks c.an also be used for continuity tests using two probe leads.

© US Blaster Europe BV

USB 8350

Cable tester

Testen van kabels:
Test eerst de lading van de batterij door de draaischakelaar in de richting van de klok te draaien. De LED van de batterij zal helder groen oplichten als de batterij volledig opgeladen is.

Sluit vervolgens één einde van de kabel aan de juiste aansluiting, op het linker paneel, van de kabeltester aan. Sluit het andere einde van de kabel aan de juiste connector op het rechter paneel aan. Zet de draaischakelaar op "1" om de aansluiting van het contact 1 bij de plug, aangesloten aan het linker paneel, te testen.

Indien er een aansluiting is, zal de groene LED onder "1" oplichten en de gele LED boven elk contact op de plug aan de rechter kant, aangesloten aan "1" op de plug aan de linker kant.
Indien geen LED oplicht dan is er geen verbinding en het contact op de linker kant "1" "zweeft" met het oog op het soort- of een breuk in de kabel.

Stel de draaischakelaar in op "2" voor het testen van het contact 2 enz., totdat alle contacten getest zijn.

Indien de aarding LED oplicht, dan is er verbinding tussen de overeenkomstige contacten en het chassis.

Voor het testen van de kabel met een banaanstekker, plug ieder einde van de kabel in de banaanstekkeringangen. De De LED zal oplichten en de unit geeft een piep wanneer er tussen de pluggen een verbinding is. Deze banaaningangen kunnen ook gebruikt worden voor verbindingtesten met twee testkabels.

© US Blaster Europe BV

USB 8350
Cable tester

Test de câbles :
Tout d’abord, testez le degré de chargement des piles en tournant complètement l’interrupteur rotatif dans le sens des aiguilles d’une montre. Le témoin LED des piles est vert si les piles sont complètement chargées.

Insérez une extrémité du câble dans le connecteur correspondant situé sur le côté gauche du panneau du dispositif de test des câbles. Insérez l’autre extrémité dans le connecteur correspondant situé sur le côté droit du panneau. Réglez l’interrupteur rotatif à "1" pour tester la connexion du contact 1 de la fiche insérée dans le panneau sur le côté gauche.

Si la connexion est établie, le témoin LED vert sera allumé au-dessous de "1" et le témoin LED jaune au-dessus de chaque contact sur la fiche située sur le côté droit connectée à la fiche "1" sur le côté gauche. Pour contrôler les connexions correspondantes des câbles, utilisez les tableaux figurant ci-dessous.

Si aucun témoin LED n’est allumé, il n’existe aucune connexion et le contact sur le côté gauche "1" "flotte" à l’égard de la conception ou ce contact n’est pas connecté dans le câble.

Réglez l’interrupteur rotatif à "2" pour tester le contact 2 et ainsi de suite, jusqu’à ce que tous les contacts soient testés.

Si le témoin LED de mise à la terre est allumé, il existe une connexion entre les contacts correspondants et le châssis.

Pour tester le câble à l’aide de la fiche banane, il suffit d’insérer les deux extrémités des câbles dans les prises bananes. Le témoin LED s’allume et l’unité émet un bip si une connexion entre les deux fiches est établie. Il est possible d’utiliser ces prises bananes pour tester la continuité en utilisant deux conducteurs à pointes.

© US Blaster Europe BV

USB 8350
Cable tester

Test dei cavi:
Prima di tutto verificare la carica delle batterie ruotando l'interruttore rotante nel senso orario. Il LED della batteria si accende e si illumina con colore verde se le batterie sono completamente cariche.

Di seguito inserire la prima estremità del cavo nel corrispondente connettore situato nella parte sinistra del pannello del tester dei cavi. Inserire la seconda estremità del cavo nel corrispondente connettore posizionato nella parte destra del pannello. Ruotare il selettore rotante nella posizione "1" per testare la connessione del contatto 1 per la spina inserita nel pannello nella parte sinistra.

Se la connessione è corretta, il LED verde si accende sotto "1" e il LED si accende sopra ogni contatto della spina posizionata nella parte destra e connessa a "1" della spina nella parte sinistra. Per controllare la connessione corretta dei cavi, utilizzare le tabelle di cui sotto.

Nel caso in cui non è accesso nessun diodo LED, non è stata effettuata nessuna connessione e il contatto nella parte sinistra "1" fluttua rispetto alla costruzione oppure il contatto non è connesso nel cavo.

Ruotare il selettore rotante nella posizione "2" per testare il contatto 2 e continuare fino a quando non saranno testati tutti i contatti.

Se è acceso il diodo LED di terra, è stata effettuata la connessione tra i corrispondenti contatti e il telaio.

Per testare il cavo tramite la spina unipolare, basta inserire entrambe le estremità del cavo nei rispettivi fori. Il diodo LED sarà accesso e l'unità emetterà un beep se tra entrambe le spine sarà effettuata la connessione. I fori per spine unipolari possono essere utilizzati anche per testare la continuità utilizzanti due cavi di prova.

© US Blaster Europe BV

USB 8350
Cable tester

Prueba de los cables:
Primeramente pruebe el nivel de carga de las baterías girando completamente el interruptor giratorio en el sentido de las manillas del reloj. La batería LED se ilumniará con un color verde claro en caso de que las baterías estén completamente cargadas.

Seguidamente introduzca uno de los cabos del cable en el conector correspondiente en la parte izquierda del panel del equipo de prueba de los cables. Introduzca el otro cabo del cable en el conector correspondiente en la parte derecha del panel. Ajuste el interruptor giratorio a «1» para probar la conexión del contacto 1 en el enchufe introducido en el panel de la parte izquierda.

Si hay conexión, el LED verde se iluminará bajo «1» y la LED amarilla se iluminará sobre cada contacto del enchufe en la parte derecha conectada a «1» en el enchufe de la parte izquierda. Para controlar las conexiones correspondientes de los cables use las tablas indicadas más abajo.

Si no se ilumina ningún diodo LED significa que no hay ninguna conexión y el contacto de la parte izquierda «1» está libre en relación a la construcción o este contacto no se encuentra conectado en el cable.

Ajuste el interruptor giratorio a «2» para probar la conexión del contacto 2 etc, hasta que no se prueben todos los contactos.

Si la LED de tierra está iluminada entonces hay contacto entre los contactos correspondientes y el chasis.

Para probar el cable por medio de la clavija con punta cónica basta con introducir ambos cabos del cable en los orificios para las clavijas con punta cónica. LA LED se iluminará y la unidad emite un silbido en caso de que entre ambos conectores haya conexión. Estas clavijas con punta cónica se pueden usar también para probar la continuidad usando dos cables de prueba.

© US Blaster Europe BV

USB 8350
Cable tester

Kabelprüfgerät
Prüfung der Kabel:
Prüfen Sie zuerst den Ladezustand der Batterien, in dem Sie den Drehschalter im Uhrzeigersinn drehen. Die LED der Batterien wird im Fall der vollen Aufladung hellgrün leuchten.

Anschliesend stecken Sie ein Ende des Kabels in den entschprechenden Konnektor auf der linken Paneelseite des Kabelprüfgerätes. Das zweite Kabelende stecken Sie in den
entschprechenden Konnektor auf der rechten Paneelseite.Stellen Sie den Drehschalter in Position ˝1˝ für das prüfen der Verbindung des Kontaktes 1 in der Steckverbindung auf der linken Paneelseite.

Gibt es eine Verbindung, so leuchtet die grüne LED unter der ˝1˝ und die gelbe LED über jedem Kontakt in der Steckverbindung auf der rechten Seite angeschloßen an ˝1˝ in der Steckverbindung auf der linken Seite. Benutzen Sie zur Kontrolle der entsprechenden Kabelverbindungen die unten aufgeführten Tabellen.

Falls keine LED Diode leuchtet, gibt es keine Verbindung und der Kontakt auf der linken Seite ˝1˝ ˝schwimmt˝ bezogen auf die Konstruktion oder dieser Kontakt ist im Kabel nicht angeschloßen.

Stellen Sie den Drehschalter auf ˝2˝ für das prüfen der Verbindung des Kontaktes 2 usw., bis alle Kontakte überprüft sind.

Falls die Erdungs-LED leuchtet, dann gibt es hier eine Verbindung zwischen entschprechenden Kontakten und dem Chassis.

Für das prüfen des Kabels mittels eines Bananensteckers, genügt es beide Kabelenden in die Bananenbuchsen zu stecken.Die LED leuchtet und die Einheit erzeugt ein Ton, falls es zwischen beiden Steckern eine Verbindung gibt. Diese Bananenbuchsen lassen sich mittels zweier Prüfkabel auch zur Kontinuitätsprüfung benutzen.

© US Blaster Europe BV